

ARCHIVES HISTORIQUES DE LA COMMISSION

COLLECTION RELIEE DES
DOCUMENTS "COM"

COM (78)629

Vol. 1978/0242

Disclaimer

Conformément au règlement (CEE, Euratom) n° 354/83 du Conseil du 1er février 1983 concernant l'ouverture au public des archives historiques de la Communauté économique européenne et de la Communauté européenne de l'énergie atomique (JO L 43 du 15.2.1983, p. 1), tel que modifié par le règlement (CE, Euratom) n° 1700/2003 du 22 septembre 2003 (JO L 243 du 27.9.2003, p. 1), ce dossier est ouvert au public. Le cas échéant, les documents classifiés présents dans ce dossier ont été déclassifiés conformément à l'article 5 dudit règlement.

In accordance with Council Regulation (EEC, Euratom) No 354/83 of 1 February 1983 concerning the opening to the public of the historical archives of the European Economic Community and the European Atomic Energy Community (OJ L 43, 15.2.1983, p. 1), as amended by Regulation (EC, Euratom) No 1700/2003 of 22 September 2003 (OJ L 243, 27.9.2003, p. 1), this file is open to the public. Where necessary, classified documents in this file have been declassified in conformity with Article 5 of the aforementioned regulation.

In Übereinstimmung mit der Verordnung (EWG, Euratom) Nr. 354/83 des Rates vom 1. Februar 1983 über die Freigabe der historischen Archive der Europäischen Wirtschaftsgemeinschaft und der Europäischen Atomgemeinschaft (ABl. L 43 vom 15.2.1983, S. 1), geändert durch die Verordnung (EG, Euratom) Nr. 1700/2003 vom 22. September 2003 (ABl. L 243 vom 27.9.2003, S. 1), ist diese Datei der Öffentlichkeit zugänglich. Soweit erforderlich, wurden die Verschlussachen in dieser Datei in Übereinstimmung mit Artikel 5 der genannten Verordnung freigegeben.

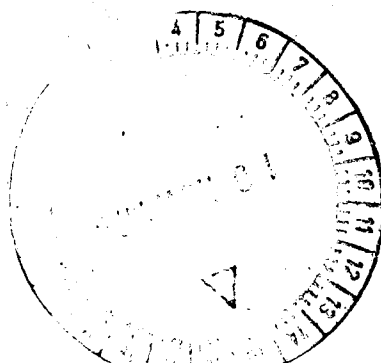
KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER

DET ALMINDELIGE BUDGET

KOM(78) 629 endelig udg.

SEKTION III - KOMMISSIONEN

Bruxelles, den 15. november 1978



OVERFØRSEL AF BEVILLINGER MELLEM KAPITLER

(ikke-obligatoriske udgifter)

KOM(78) 629 endelig udg.

DET ALMINDELIGE BUDGET

SEKTION III - KOMMISSIONEN

OVERFØRSEL MELLEM KAPITLER

(Ikke-obligatoriske udgifter)

Overførsel nr. 34/78

ERE

Fra kapitel 100 - Formålsbestemte reserver

Til kapitel 32 - Udgifter i forbindelse med energi-
politiken

5 000 000
i betalinger

artikel 320 - Aktioner på carbonhydridområdet

15 000 000
i forpligtelser

konto 3201 - Fælles projekter for prospektering
af kulbrinter

I overensstemmelse med bestemmelserne i artikel 21, stk. 4, i finansforordningen har finansinspektøren den 24.10.1978 påtegnet dette forslag og attesteret bevillingernes tilstedeværelse.

Begrundelse

a) Retlige og funktionelle aspekter

Inden for rammerne af iværksættelsen af en energiforsyningspolitik for Fællesskabet foreslog Kommissionen den 29. november 1974 en forordning om støtte til fælles projekter for prospektering af kulbrinter (jf. EFT nr. C/18/3 af 25. januar 1975).

Som opfølgning af de retningslinjer, som Rådet fastlagde den 26. juni 1975, og af resultaterne af arbejdet i en gruppe bestående af geologiske eksperter foretog Kommissionen en række ændringer i sit oprindelige forslag og indføjede visse konkrete støtteforanstaltninger. Dette nye forslag blev oversendt til Rådet den 31. oktober 1977 (Dok. COM(77) endelig udgave).

Europa-Parlamentet, som Rådet hørte med hensyn til Kommissionens ændrede forslag, afgav udtalelse den 8. maj 1978. Efter denne udtalelse ændrede Kommissionen sit forslag til rammeforordning. Denne ændring blev oversendt til Rådet den 8. august 1978 (Dok. COM(78) 383 endelig udgave).

b) Budgetsituation

Der er opført opdelte bevillinger på 25 mio RE til forpligtelser og 9 mio RE til betalinger under konto 3201 "Fælles projekter for prospektering af kulbrinter" i budgettet for regnskabsåret 1977. Disse bevillinger er blevet automatisk overført til regnskabsåret 1978.;

Med støtte fra Europa-Parlamentet er der blevet afsat nye bevillinger på 15 mio ERE til forpligtelser og 5 mio ERE til betalinger til denne foranstaltning, og de er opført under kapitel 100 i budgettet for regnskabs-

året 1978

I betragtning af proceduresituationen er det lidet sandsynligt, at der kan indgås forpligtelser for disse projekter for prospektering af kulbrinter inden udgangen af regnskabsåret 1978. De overførte bevillinger for regnskabsåret 1977 vil således bortfalde. Til gengæld må bevillingerne for regnskabsåret 1978 overføres til regnskabsåret 1979. Overførsel til 1979-budgettet af bevillinger opført under kapitel 100 i 1978-budgettet synes imidlertid kun at kunne lade sig gøre - idet der fortsat er usikkerhed med hensyn til de retlige muligheder for at overføre bevillinger fra kapitel 100 til et følgende regnskabsår - såfremt disse bevillinger på forhånd er blevet overført til ad-hocbudgetposten for regnskabsåret 1978.

For at forhindre, at bevillingerne på 15 mio ERE i forpligtelser og 5 mio ERE i betalinger under kapitel 100 til de fælles projekter for prospektering af kulbrinter bortfalder, håber Kommissionen, at ansøgningen om overførsel af disse bevillinger kan blive behandlet så hurtigt som muligt, således at budgetmyndigheden kan godkende den inden udgangen af regnskabsåret 1978 med henblik på senere overførsel af disse bevillinger til 1979-budgettet.

Oversigt over bevillingerne under
kapitel 100 pr. 24. oktober 1978

(i ERE)

	Bevillinger til forpligtelser	Bevillinger til betalinger
1. Samlet tildeling	56 393 800	39 225 300
2. Bevillinger, der allerede er overført til de relevante budgetposter	1 622 000	1 488 500
3. Bevillinger, med hensyn til hvilke budget- myndigheden er i færd med at træffe afgø- relse	6 379 100	6 379 100
4. Bevillinger, der endnu er opført under kapitel 100	48 392 700	31 357 700
<u>Heraf:</u>		
Afsnit 1	2 079 500	2 079 500
Artikel 210 og konto 2353 (drift)	614 000	614 000
Artikel 282 - De europæiske Fællesskabers insti- tut for økonomisk Analyse og Forskning	3 050 000	3 050 000
Artikel 289 - Europaskoler (tillægsbudget for regnskabsåret 1978)	1 082 000	1 082 000
Konto 3201 - Fælles projekter for prospekte- ring af kulbrinter	15 000 000	5 000 000
Konto 3351 - Bevillinger vedrørende fusionspro- jektet JET	8 029 200	15 000 000
Konto 3358 - Oparbejdning af bestrålet brændsel	1 000 000	1 000 000
Konto 3359 - Nedlukning af nukleare anlæg	500 000	500 000
Konto 3371 - Iværksættelse af samordnede aktioner	38 000	32 200
Konto 3710 - Aktioner inden for luftfarten - tek- nologisk forskning	15 000 000	1 000 000
Artikel 390 - Forskningsaktioner på det teknologiske og industrielle område	2 000 000	2 000 000
	48 392 700	31 357 700